

在日本朝鮮人総聯合会
長野県中信支部
松本市島内2639-2
0263(40)3682

身近な同胞社会の情報誌

진달래

中信支部情報誌
チンダルシ編集部

cyuusinsibu@hotmail.co.jp



大勢の人で賑った会場

好評で参加者は楽しいひとときを過ごしました。今回のチャリテイバザーで得られた収益金はおよそ五十五万円で収益金は主催者から学校へ寄贈されました。主催者である女性同盟



好評を得た手作り民芸品

中信支部とオモニ会の面々は今後も積極的に学校支援活動を行うべくと張りきっています。今回のチャリテイバザー開催にあたり品物を提供して下さった方々をはじめ各方面で協力頂いた皆様ありがとうございました。



当日は公開授業も行われた

約三百名が学校に集まり大いに盛りあがりました。同胞達の協力で集まった品々、手作りの民芸品や化粧品、そして飲食コーナーはすべて好評で参加者は楽しいひとときを過ごしました。今回のチャリテイバザーで得られた収益金はおよそ五十五万円で収益金は主催者から学校へ寄贈されました。主催者である女性同盟

ハツキョチヤリテイバザー

十年ぶりの開催、女盟中信支部とオモニ会

十月二十九日、女性同盟中信支部とオモニ会の主催でウリハツキョチヤリテイバザーが開催されました。過去何度か開催されているハツキョチヤリテイバザーですが、今回の開催は十年ぶりとなります。当日は学生、学父母や一般同胞、そして日本の方々合わせて

金剛山歌劇団中南信公演

松本市文化会館にて約1500人が来場

10月19日今年で55回目となる金剛山歌劇団の中南信公演が行われました。今年度の公演『虹の彼方へ』は東日本大震災で傷ついた多くの人々に勇気を与えることをテーマに行われ、公演中にも



独舞「菩提薩陀」



男声独唱「マイロード」

「共に手を取り合って頑張りましょう！」というフレーズが何度も聞かれました。中南信公演の来場者は昼夜合わせておよそ1,500人で来場者の8割が日本の方でした。厳しい社会情勢の中、今年も賛助広告にご協力頂いた関係各位、また食事などの後方支援をしてくださった女性同盟のオモニ達、当日お手伝いいただいた同胞や来場者の皆様誠にありがとうございました。

などの後方支援をしてくださった女性同盟のオモニ達、当日お手伝いいただいた同胞や来場者の皆様誠にありがとうございました。

長野同胞敬老会

9月17日、長野朝鮮初中級学校体育館で2011年の長野同胞敬老会が行われました。敬老会には対象者およそ40名と女性同盟



や朝青、学父母、学生、園児約140名、合わせて約180名が参加しました。敬老会では幼稚班の園児たちとの遊びや学生の祝賀公演、食事会などが催されました。毎年9月に行われている敬老会ですが、今年も高齢の同胞はもちろん学校や

幼稚班に孫が通う祖父、祖母世代の同胞も数多く参加し楽しいひとときを過ごしました。前日から食事の準備に奔走して下さった女性同盟のオモニ達ありがとうございました。



焼肉で交流



記念撮影

長野初級VS松島FC

長野同胞サッカーフェスタ2011

九月十一日には同じく長野青商会主催の長野同胞サッカーフェスタが行われました。このイベントはサッカーを通じて世代間の交流、また朝日交流を目的に企画されました。当日は長野青商会チーム、FC高麗(朝青)、OBの先輩達と初級部サッカー部、そして日本のチームとしてバンビーズ、松島FCが参加してくれました。総勢約八〇名の参加者は試合後、恒例の焼肉で交流を深めました。

9月2日に埼玉スタジアムでW杯アジア3次予選朝鮮対日本の試合が行われました。長野県からは李光相県本部委員長をはじめ朝青員数名が現地まで観戦に向かいましたが現地まで行けなかったのは残念です。ハツキョチヤリテイバザーで応援しました。ハツキョチヤリテイバザーで応援しました。



の料理を楽しみながら白熱した試合を観戦しました。今回も共和国代表として在日同胞である、安英学、鄭大世、梁勇基選手が出場し同胞の応援もより一層過熱しました。試合の方はロスタイムの失点により惜しくも0対1で敗れましたが、同胞達は共和国選手健闘を称えていました。

サッカー関連行事報告その1

在日同胞のスポーツと言えば、やはりサッカー！九月、十月は「スポーツの秋」と言う事もありましてサッカー関連の行事が目白押しでした。まとめて報告します。

二〇一四ブラジルW杯アジア3次予選 朝鮮対日本戦 パブリックビューイング

サッカー関連行事報告その2

第9回KYCカップ 青商会中央サッカー大会

10月10日、11日にかけて第9回 Kyc CUP Over 30 中央サッカー大会が静岡県裾野グラウンドで行われました。過去最高の15チームが参加した本大会は、初日目から激戦が続き、選手をはじめ子供たち、オモニたち、関係者含め総勢397名が参加した本大会には、過去参加経験のある12チームのほかに3チームが初出場、昨年に続き2年連続4度目の出場となる長野青商会は5戦して4敗1分の最下位でしたが、参加チームの顔ぶれを見れば長野のような小さな県単位で単独参加している事がいかに難しく、素晴らしい事であるか解って頂けると思います。10日夜に行われた懇親会では青商会最強の座を懸けて「腕相撲大会」が行われました。



長野青商会チーム



多くの熱戦が繰り広げられた



腕相撲大会の様様

大会成績

優勝	KYC愛知
準優勝	KYC埼玉
3位	伊丹高麗
4位	KBC37 (尼崎)
5位	東京第5
6位	コリアナFC
7位	大阪コリア
8位	KYC東北
9位	KYC千葉
10位	岡山ピンナラFC
11位	西東京青商会
12位	北関東連合
13位	東京・北/新宿地域青商会
14位	S.O.C (静岡ワンコリア)
15位	KYC長野

試合結果

予選リーグ

長野	0-3	北関東
長野	0-2	埼玉
長野	0-8	東京第5

順位決定戦

長野	0-1	東京北/新
長野	1-1	静岡 (PK1-2)



朝青長野野チーム

九月二三日、二四日の二日間にわたり朝青中央体育祭のサッカー部門が菅平エーデルホルテルグラスグランドにて行われ、全ラウンドから予選を勝ち抜いた七チームが参加しました。我が朝青長野野チームは初戦の京都商工会戦に勝利、神奈川南支部戦に引き分けました。三位決定戦に進んだ朝青長野野チームはPK戦の末朝青茨城に勝利し見事三位の成績を収めました。また朝青中信支部の李炳文トナムが優秀選手に選ばれました。【成績詳細は左記】

試合結果

予選リーグ

長野	1-0	京都商工会
長野	0-0	神奈川南

順位決定戦

長野	0-0	茨城 (PK3-2)
----	-----	------------

大会成績

優勝	大阪東淀川支部
準優勝	神奈川南支部
3位	長野県本部
4位	茨城県本部
5位	神奈川横浜支部
6位	京都商工会支部
7位	神奈川川崎支部



試合の様子



交流会の様子

名、応援十名の計二十五名が参加しました。また今回の大会が東信地域の菅平で行われたため県商工会の鄭元海会長をはじめ多くの同胞から差し入れなどをいただきました。紙面を借りて御礼申し上げます。

朝青中央体育祭

眞泓(チノン)の活動日記

朝青長野県本部指導員金眞泓が日々の活動で体験したこと感じたことを綴ります。

アンニョンハシムニカ！！

自分がここ長野で専従として朝青活動を始めて早くも半年が経ちました。長野の本格的な冬の到来にいつもビクビクしています(笑)

そんな中、朝青長野は冬の寒さに負けないホットな話題がいっぱいです！！

いま自分は朝青の名簿に載っている人たち全員に会う事をひとつの目標にしています！

ですが、前号でもお話しした通り朝青対象者の半分以上の人がハッキョや行事に顔をだせていません。また朝青ではこれまで年に一度「ウリウリ」という朝青情報誌を発刊していましたが、年に一度ではホットな情報を長野県全域にいる朝青員達に伝えられないと思い、新たに情報誌を作りました！

まだ試作段階ではありますが、この情報誌を片手に活動中です！1日でも早く県全域に居住する朝青員たちに会えるようにチャルハゲッスンミダ！！また、全国的に発行されている「月刊セセデ」に朝青長野の情報を頻りに送っています。今年に入ってからすでに3度も朝青長野が「月刊セセデ」に取り上げられました！！これからも、もっと朝青長野を盛り上げるべく頑張ります！チャルプタッカゲッスンミダ！！



新たに朝青の情報誌を制作

上手な叱り方、やる気スイッチの見つけ方

女盟中信支部特別講演会

9月24日教育文化会館にて女性同盟中信支部主催の特別講演会「上手な叱り方、やる気スイッチの見つけ方」が行われました。朝鮮大学の慎栄根先生を講師に迎え子育て世代のオモニ達を対象に行われた講演会には約40名のオモニが参加しました。

参加したオモニ達からは「毎日家事、子育て、仕事に追われて自分に余裕がないので、これからは心のゆとりを持つことと、笑うことを大切にしようと思いました」、「頭ではわかっている、つい怒ってしまうので子供一人一人を良く見て相手の立場に立つ事の重要性を感じました」、「失敗を恐れず子供と夫を含め色々な事にチャレンジしていきたいと思いました」などの感想が寄せられ、悩みを抱えているオモニ達には自分を見つめ直す良い機会になったようです。

また今回の講演は日常生活でよくある事と結び付けられた内容だったため会場では笑いが絶えない楽しいひとときになりました。今回の講演会を成功させるために、進んで小さな子供達の子守りをしてくれたオモニ達ありがとうございました。



今後のおもなスケジュール

- 12月 3日 (土) 一日入学、入園 (長野朝鮮初中級学校、付属幼稚班)
 - 12月10日 (土) 女性同盟中信支部忘年会 (午後12:00～ カラオケエアポート 参加費2000円 50歳以上対象)
 - 12月20日 (火) 東北分会忘年会
 - 12月23日 (金) 朝青クリスマスケーキ販売、朝青本部大忘年会 (エスタジ)
 - 1月15日 (水) 2012年長野同胞新春の集い〔成人式、新春講演会、朝日友好新年会〕 (ホテルブエナビスタ)
 - 2月18日 (土) 長野朝鮮初中級学校学芸会
- ※詳細については中信支部 40-3682 までお問い合わせ下さい。

愛称決定！！

創刊号で募集した中信支部情報誌の愛称ですが、松本市在住の匿名希望K様が応募してくれた **진달래** (チンダルレ) (つつじ)に決定しました。なお賞金の1万円ですがK様が辞退されたため今後中信支部で検討し有効活用させていただきます。K様およびご応募いただいた皆様ありがとうございました。今後とも **진달래** をよろしく願いいたします。

진달래 に関するご意見、ご要望は下記へお願いします。
 ハガキ 〒390-0851 松本市島内2639-2 **진달래** 編集部宛
 Eメール cyuusinsibu@hotmail.co.jp